



Les prix Persillier-Lachapelle

20^e

L'EXCELLENCE AU RENDEZ-VOUS

Coordination : **Francine Alarie**
Dominique Breton
Service des relations publiques

Rédaction : **Francine Alarie**
Dominique Breton
Michelle Rompré

Photographie : **Louise Leblanc**

Conception et mise en page : **Graphidée**

Édition produite par :

**La Direction des communications du ministère
de la Santé et des Services sociaux**

Des frais d'administration sont exigés pour obtenir
d'autres exemplaires de ce document.

Ces frais vous seront facturés à la livraison :

5 \$ pour le premier exemplaire et 1 \$ pour chaque exemplaire additionnel.

Faites parvenir votre commande par télécopieur : **(418) 644-4574**

par courriel : **communications@msss.gouv.qc.ca**

ou par la poste : **Ministère de la Santé et des Services sociaux**
Direction des communications
1075, chemin Sainte-Foy, 16^e étage
Québec (Québec)
G1S 2M1

Le présent document peut être consulté à la section **documentation**
du site Web du ministère de la Santé et des Services sociaux dont l'adresse est :
www.msss.gouv.qc.ca

Le genre masculin utilisé dans ce document désigne
aussi bien les femmes que les hommes.

Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec, 2000
Bibliothèque nationale du Canada, 2000
ISBN 2-550-36317-5

© Gouvernement du Québec

Toute reproduction totale ou partielle de ce document est autorisée,
à condition que la source soit mentionnée.



Les prix Persillier-Lachapelle

1999

L'EXCELLENCE AU RENDEZ-VOUS

La 20^e remise des prix Persillier-Lachapelle a été possible grâce à la collaboration des personnes suivantes :

Coordination nationale

Madame Michelle Rompré, coordonnatrice
Madame Martine Bérubé, secrétariat
Madame Anne Vallières, graphiste
Avec la collaboration de madame Francine Alarie

Jury national

Monsieur André Brunelle, président du jury,
représentant de l'Association des centres jeunesse
Monsieur Robert Bélanger, représentant de l'Association des hôpitaux du Québec
Monsieur Guy Dufresne, représentant de l'Association des CLSC
et des CHSLD du Québec
Monsieur Jean-Pierre Gagnon, représentant de la Fédération québécoise
des centres de réadaptation pour personnes alcooliques et autres toxicomanies
Madame Marie-Marthe Lespinay, représentante de la Fédération
des centres d'action bénévole du Québec
Monsieur Jean-Pierre Blais, représentant de l'Association des établissements
de réadaptation en déficience physique du Québec



*Première rangée, de gauche à droite : M. Jean-Pierre Gagnon, M. Guy Dufresne, M^{me} Marie-Marthe Lespinay, M. Jean-Pierre Blais, M. Pierre Roy, M. André Brunelle, M^{me} Pauline Marois, et M. Gilles Baril
(n'apparaît pas sur la photo : M. Robert Bélanger)*

ÉVALUATION DES DOSSIERS DE CANDIDATURE

Les régies régionales de la santé et des services sociaux

Madame Suzie Brisson, Régie régionale du Bas-Saint-Laurent
Madame Michèle Harvey, Régie régionale du Saguenay–Lac-Saint-Jean
Madame Francine Alarie, Régie régionale de Québec
Madame Christiane Lemaire, Régie régionale de la Mauricie–Centre-du-Québec
Madame Johanne Turgeon, Régie régionale de l'Estrie
Monsieur Ronald McNeil, Régie régionale de Montréal-Centre
Monsieur Jean-Claude Lang, Régie régionale de l'Outaouais
Madame Hélène Juneau, Régie régionale de l'Abitibi-Témiscamingue
Monsieur Robert Lévêque, Régie régionale de la Côte-Nord
Madame Julie Pelletier, Régie régionale du Nord du Québec
Monsieur Gilles Pelletier, Régie régionale de la Gaspésie–Îles-de-la-Madeleine
Madame Lise Roy, Régie régionale de la Chaudière-Appalaches
Monsieur Jean Lafortune, Régie régionale de Laval
Monsieur Daniel Bouillon, Régie régionale de Lanaudière
Madame Louise-Anne Clément, Régie régionale des Laurentides
Madame Louise Mercier, Régie régionale de la Montérégie
Monsieur Martin Meunier, Régie régionale du Nunavik

Le ministère de la Santé et des Services sociaux

Monsieur André Dionne
Monsieur Normand Gosselin
Madame Nicole Gravel
Monsieur Jean Mercier
Madame Claire Millette

ORGANISATION DE LA CÉRÉMONIE DE REMISE DES PRIX

La Direction des communications, ministère de la Santé et des Services sociaux

Madame Jocelyne Émond
Monsieur Jean-Marc Huot
Monsieur Serge Matte
Madame Guylaine Ricard

Remerciements particuliers aux collaborateurs

Monsieur François Paradis, animateur
Monsieur Jean Guy, comédien
Les Productions Geneviève Godbout, quatuor à cordes
Madame Louise Leblanc, photographe
Madame Karine Fillion et le personnel du Musée du Québec
Monsieur Vincent Lafleur et le personnel du restaurant du Musée du Québec
Monsieur Michel Belleau, fleuriste, La Pousse Verte

Les finalistes pour les prix d'excellence et les mentions d'honneur

Les prix d'excellence pour les initiatives des établissements

• Qualité des services à la population

- Centre hospitalier gériatrique Maimonides
- Hôpital Barrie Memorial
- Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent

• Personnalisation des soins et des services

- Centre hospitalier Pierre-Janet
- CLSC-CHSLD de la MRC Desjardins
- Hôpital Sainte-Croix

• Prévention-Promotion de la santé et du bien-être

- CLSC d'Argenteuil
- CLSC Pierrefonds
- CLSC Seigneurie de Beauharnois

Les prix d'excellence et les mentions d'honneur pour les initiatives des organismes communautaires

• Prévention-Promotion de la santé et du bien-être

- Accès-cible santé mentale au travail
- Association québécoise pour la défense des droits des personnes retraitées et préretraitées (AQDR), section locale de la MRC Memphrémagog
- Corporation Partenaires 12-18 de la MRC de l'Érable
- Groupe GRIS Chaudière-Appalaches
- Habitations partagées de l'Outaouais urbain
- Pro-jeunes-est Rimouski-Neigette

• Soutien aux groupes les plus vulnérables

- Atelier Action Jeunesse inc.
- Coalition sherbrookoise pour le travail de rue
- Comité de volontariat de quartier Limoilou-sud inc.
- Fondation du refuge pour femmes Chez Doris inc.
- Société Alzheimer de la Mauricie Carpe Diem

• Soutien aux familles

- Camp Emergo pour personnes autistes inc.
- Cité Joie
- Fondation La Visite
- Groupe d'aide aux personnes impulsives (GAPI)
- Les enfants de l'espoir de Hull
- Maison La Virevolte

L'excellence au rendez-vous

C'est devant plus de 400 personnes que s'est déroulée la 20^e cérémonie de remise des prix Persillier-Lachapelle, qui se tenait le 1^{er} juin 2000, au Musée du Québec.

Sous la présidence d'honneur de Madame Pauline Marois, ministre d'État à la Santé et aux Services sociaux, la cérémonie a été particulièrement empreinte d'émotion et de fébrilité. Au cours de cette soirée, 12 lauréats ont été honorés en raison de la valeur exceptionnelle de leurs réalisations. Ainsi, six prix d'excellence, trois mentions d'honneur et trois mentions spéciales ont été décernés. De plus, les organismes communautaires lauréats ont obtenu chacun des bourses de 15 000 \$ pour les prix d'excellence, de 5 000 \$ pour les mentions d'honneur et de 1 000 \$ pour les mentions spéciales.

Monsieur Gilles Baril, ministre délégué à la Santé, aux Services sociaux et à la Protection de la jeunesse et ministre responsable du Loisir, du Sport et du Plein Air, était aussi de la fête. Il a profité de l'occasion pour souligner la grande compétence et l'engagement de tous les instants des partenaires du réseau de la santé et des services sociaux pour améliorer la qualité de vie et le bien-être de la population.

Cette année, 119 organismes communautaires et établissements ont soumis un dossier de candidature. Il va sans dire que le jury national n'a pas eu la tâche facile. Les noms des 12 nouveaux gagnants s'ajoutent aux 133 organisations inscrites au tableau d'honneur des prix Persillier-Lachapelle dont les réalisations ont été couronnées depuis 1980.



Pour souligner le vingtième anniversaire de l'événement, le docteur Emmanuel Persillier-Lachapelle est venu surprendre madame Marois et ses invités au début de la cérémonie. À l'heure du lunch, il est venu rencontrer le personnel du Ministère. Sous les traits du personnage et dans les mots du comédien Jean Guy, il a su expliquer de façon dynamique l'ensemble de ses remarquables réalisations.



LE RENDEZ-VOUS DE L'AN PROCHAIN

MADAME MAROIS A PROFITÉ DE L'OCCASION POUR ANNONCER LA RÉORGANISATION EN PROFONDEUR DU PROCESSUS D'ATTRIBUTION DES PRIX PERSILLIER-LACHAPELLE AFIN QUE LES RÉUSSITES DU RÉSEAU DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX SOIENT DAVANTAGE CONNUES.

AINSI, LES CHANGEMENTS PRÉVUS DEVRAIENT FAIRE EN SORTE QUE CES PRIX, TÉMOIGNAGES DE RECONNAISSANCE TRADUISENT LES NOUVELLES RÉALITÉS DU RÉSEAU, SUSCITENT UN PLUS GRAND NOMBRE DE CANDIDATURES ET PRENNENT ENCORE PLUS D'ENVERGURE.

NUL DOUTE QUE LES PROCHAINS PRIX, COMME CEUX DES ANNÉES ANTÉRIEURES, SERONT TOUJOURS LA MARQUE DE L'EXCELLENCE ET CELLE DE L'HOMMAGE RENDU AUX FEMMES ET AUX HOMMES QUI, CHAQUE JOUR, DONNENT LE MEILLEUR D'EUX-MÊMES.

LA NOUVELLE FORMULE ET LES RÈGLEMENTS DU CONCOURS SERONT ANNONCÉS DÈS L'AUTOMNE PROCHAIN.

Message de la ministre d'État à la Santé et aux Services sociaux

Il se fait tous les jours de grandes et belles choses dans le réseau de la santé et des services sociaux. Nous n'avons malheureusement pas très souvent l'occasion de souligner certaines réalisations et de témoigner, à ceux et celles qui en sont les auteurs, notre admiration et notre reconnaissance.



Voilà une des raisons d'être des prix Persillier-Lachapelle, qui ont été créés pour rendre hommage à des organismes et à des établissements qui se sont particulièrement distingués.

La tradition dans la reconnaissance de l'excellence et du dévouement est là pour durer longtemps. Elle constitue une source de motivation constante et contribue à stimuler la poursuite des initiatives qui sont réalisées auprès de Québécoises et de Québécois qui ont besoin de nos services.

Cette vingtième remise des prix Persillier-Lachapelle a été particulièrement riche en qualité et en diversité. J'adresse mes plus sincères félicitations aux gagnants de 1999 et je convie l'ensemble des organismes et des établissements à un prochain rendez-vous, toujours placé à l'enseigne de l'excellence.

La ministre,

Pauline Marois



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Laurent Boissonneault,
M. Paul Couture
et M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Prévention-Promotion de la santé et du bien-être »

Corporation Partenaires 12-18 de la MRC de l'Érable, de la région de la Mauricie et du Centre-du-Québec

***« J'aime la Corporation Partenaires
12-18 parce qu'elle est proactive.
Elle crée des partenariats au sein
des municipalités de la région.
Ses activités sont constructives
et elle responsabilise
dès le départ les jeunes. »***

*(Pierre Légaré, humoriste
et membre honoraire de la Corporation
Partenaires 12-18)*

Pour cet organisme, le développement des adolescents occupe une place primordiale. Il incite les jeunes à s'impliquer dans les projets et les activités qui les concernent ainsi qu'à mettre de l'avant leurs idées. La Corporation veut également sensibiliser la population aux besoins particuliers des jeunes et favoriser l'intégration de ces derniers dans la communauté. Pour ses services innovateurs favorisant l'initiative, la responsabilisation et l'autonomie des jeunes de la Mauricie et du Centre-du-Québec, la Corporation Partenaires 12-18 de la MRC de l'Érable s'est vu décerner le prix d'excellence dans la catégorie « Prévention-Promotion de la santé et du bien-être ».

En permettant aux jeunes de participer à la vie associative, la Corporation Partenaires 12-18 fait des adolescents et adolescentes de la région des acteurs reconnus du développement de leur milieu.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
Mme Huguette Hébert,
Mme Vicki May Hamm,
M. Robert Benoit
et M. Gilles Baril*

MENTION D'HONNEUR – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Prévention-Promotion de la santé et du bien-être »

Association québécoise pour la défense des droits des personnes retraitées et préretraitées (AQDR), section locale de la MRC Memphrémagog, de la région de l'Estrie

***« Nous reconnaissons que l'AQDR,
section Memphrémagog est,
à sa manière, un bel exemple
de lieu d'appartenance où
les personnes peuvent trouver
réponse à leurs besoins, briser
l'isolement, apprendre, réfléchir
et agir sur leur environnement. »***

*(Jean-Pierre Duplantie, directeur
général de la Régie régionale
de la santé et des services sociaux
de l'Estrie)*

En raison de ses nombreux engagements envers les personnes âgées et de son souci constant de leur santé, l'organisme a mérité une mention d'honneur pour son programme « Médic-Action II ».

Instauré en 1994, ce programme vise à favoriser une saine gestion de la médication des personnes âgées et constitue un outil remarquable visant la modification des comportements des aînés à l'égard de leur propre santé, et ce, dans le respect de leurs droits.

En décernant une mention d'honneur à cet organisme, le jury a reconnu son très grand apport à la vie des personnes âgées de l'Estrie.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Guy Vaillancourt,
M. Maurice Rochon,
Mme Suzanne Gougeon,
M. Daniel Tinchon,
Mme Dominique Lalande
et M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ÉTABLISSEMENT

dans la catégorie « Prévention-Promotion de la santé et du bien-être »

CLSC d'Argenteuil, de la région des Laurentides

***« Ce n'est pas toujours évident
de travailler ensemble mais,
à Brownsburg, on n'a pas eu
de difficulté majeure, car
nous avons un but commun :
aider les jeunes. »***

*(Ralph Harding,
conseiller municipal)*

Pour son projet d'envergure portant sur la prévention et la promotion de la santé et du bien-être auprès des jeunes de la municipalité de Brownsburg, le CLSC d'Argenteuil a mérité un prix d'excellence.

Ce projet apporte des réponses inédites pour contrer des difficultés vécues ou provoquées par des jeunes. Le vagabondage, la vente de drogues, le « taxage » et l'intimidation des personnes âgées avaient particulièrement été pris pour cible.

Avec les organismes du milieu, notamment la municipalité de Brownsburg, le travail de rue auprès des jeunes a été associé à la création d'une maison des jeunes afin d'améliorer les conditions de vie de la population en général.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
Mme Diane Cloutier,
M. Dany Martin,
M. Michel Després
et M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Soutien aux groupes les plus vulnérables »

Comité de volontariat de quartier Limoilou-sud inc., de la région de Québec

***« Au CVQ, il y a une grande
oreille pour écouter les gens
qui ont un mal de vivre intérieur;
on leur apprend à avoir une
dignité humaine, à voir la vie
plus belle et à vivre chaque
journée avec confiance »***

(Denis Deschênes, bénévole)

C'est en 1982 que naît la volonté, chez quelques personnes habitant le quartier Limoilou-sud, de créer un organisme dont les principales activités reposeraient sur l'échange de services et de connaissances pratiques pour les personnes dans le besoin.

Dix-huit ans plus tard, le Comité de volontariat de quartier Limoilou-sud inc. méritait un prix d'excellence pour ses actions concrètes auprès des résidents, en majorité des personnes âgées, des quartiers Limoilou, Saint-Pascal-de-Maizerets et Saint-Paul-Apôtre. Soulignons le fait que l'organisme reçoit de plus en plus de demandes venant de l'extérieur de son territoire.

Cette distinction lui a été remise notamment en reconnaissance de ses efforts pour développer l'entraide au sein de la collectivité comme moyen privilégié de lutter plus efficacement contre la pauvreté et de contribuer à améliorer la qualité de vie des résidents du quartier.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
Mme Nancy Vaillancourt,
Mme Lucie Héroux,
Mme Hélène Trudel
et M. Gilles Baril*

MENTION D'HONNEUR – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Soutien aux groupes les plus vulnérables »

Atelier Action Jeunesse inc., de la région de la Mauricie et du Centre-du-Québec

« À l'atelier, on valorise mes efforts et on m'aide à atteindre mes objectifs personnels et professionnels. »

(Un participant de 25 ans)

Grâce à l'Atelier Action Jeunesse inc., plusieurs jeunes passionnés de l'automobile mais inadmissibles aux programmes scolaires habituels peuvent profiter, depuis maintenant deux ans, d'un programme de rattachage scolaire appelé « Atelier de débosselage-peinture ».

Cette formation, sur mesure, est offerte à des adolescentes et des adolescents ou encore à de jeunes adultes qui ont quitté l'école prématurément ou qui connaissent d'importantes difficultés d'ordre social. Il est donc possible, pour ces jeunes, de bénéficier d'un encadrement scolaire stimulant et de décrocher un diplôme malgré leurs difficultés.

En raison de la qualité exceptionnelle de son programme « Atelier de débosselage-peinture », qui tient compte des réalités sociales et économiques de certains jeunes, l'Atelier Action Jeunesse a mérité la mention d'honneur dans la catégorie « Soutien aux groupes les plus vulnérables ».



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
Mme Ghislaine Gauthier-Jutras,
Mme Johanne Bourassa,
Mme Denise Landry et
M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Soutien aux familles »

La Fondation La Visite, de la région de Montréal-Centre

***« Je suis venue au Québec
ça ne fait pas longtemps.
J'étais seule dans mon
appartement, je me demandais
comment j'allais m'en sortir;
surtout que c'était mon
premier bébé. »***

(Anonyme)

Par ses activités, La Fondation La Visite s'intéresse tant au soutien des familles qu'à la prévention des abus et de la négligence.

Dès le début de la grossesse ou à la naissance du bébé, la femme est jumelée à une mère visiteuse qui vient la voir au moins une fois par semaine et l'accompagne dans la tournée des ressources du quartier. Ces mères visiteuses sont elles-mêmes des mères de famille profitant d'une formation et d'un encadrement professionnel. Leur rôle est d'offrir un soutien pratique, affectif et physique.

Par ailleurs, le programme permet aux familles de bâtir ou de dynamiser leur réseau de soutien.

La Fondation La Visite se distingue par l'originalité du programme qu'elle propose dans le respect des valeurs, du rythme et de la culture des familles, ainsi que par le caractère rassurant et encourageant du service qu'elle offre.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Marc Meunier,
Mme Manon Carle-Dagenais,
M. Éric Benoit et
M. Gilles Baril*

MENTION D'HONNEUR – ORGANISMES COMMUNAUTAIRES

dans la catégorie « Soutien aux familles »

Camp Emergo pour personnes autistes inc., de la région de Montréal-Centre

***« C'est super, mon jeune en
redemande. Selon lui, et selon
nous aussi, le séjour passe trop
vite. Bravo à toute l'équipe ! »***

(Un parent)

Né d'une idée originale de quelques parents, le Camp Emergo fête cette année son 25^e anniversaire. D'envergure provinciale, ce camp accueille, chaque été, bon nombre d'enfants autistes. Sa principale mission est d'offrir un séjour récréatif et sécuritaire à ces enfants ainsi qu'à ceux qui ont des troubles envahissants du développement.

Les activités offertes sont adaptées aux campeuses et campeurs. Elles ont pour but de stimuler le développement de l'autonomie fonctionnelle et de favoriser le maintien de l'acquis scolaire. Par surcroît, grâce au camp, les familles peuvent aussi profiter d'un certain répit.

En raison de l'excellente qualité de ses services, le Camp Emergo s'est vu décerner une mention d'honneur dans la catégorie « Soutien aux familles ».



*De gauche à droite :
Mme Céline Bricault,
M. Jean Courtemanche,
Mme Pauline Marois,
M. Pierre Gagnon,
Mme Christiane Fiset,
M. André Gagnon,
M. Armand Boudreau,
Mme Louise Paquin
et M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ÉTABLISSEMENTS

dans la catégorie « Personnalisation des soins et des services »

Centre hospitalier Pierre-Janet, de la région de l'Outaouais

***« Nous retenons de notre
expérience dans ce milieu qu'il
y a une constante d'efficacité,
un encadrement rigoureux
et professionnel pour soutenir
l'adolescent et sa famille dans
l'évolution de la situation. »***

(Une mère de famille)

Au Centre hospitalier Pierre-Janet de la région de l'Outaouais, les adolescents sont traités avec beaucoup d'attention. Le personnel unit ses efforts pour améliorer la qualité de vie des jeunes âgés entre 14 et 17 ans qui franchissent les portes de l'établissement.

Le programme, qui existe depuis vingt ans, porte sur le passage de l'adolescence à la majorité et à l'autonomie. Les interventions du personnel sont orientées vers la recherche de solutions adaptées aux problèmes vécus par les jeunes, dans le respect de leur réalité et en concertation avec les familles comme avec les différents partenaires du milieu. Ce programme fournit aux jeunes un véritable filet de sécurité psychosociale, maximisant ainsi leurs chances de réussite.

De nombreux témoignages font mention d'une source nouvelle d'espoir pour les familles. En raison de ses engagements, le Centre hospitalier Pierre-Janet s'est vu décerner un prix d'excellence.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Jean-Nil Thériault,
Mme Nicole Lelièvre,
M. Bernard St-Pierre,
Mme Marie-Sylvie Bèche
et M. Gilles Baril*

PRIX D'EXCELLENCE – ÉTABLISSEMENTS

dans la catégorie « Qualité des services à la population »

Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent, de la région du Bas-Saint-Laurent

***« La concertation est plus
étroite dans la transition
entre l'intervention policière
et l'intervention sociale. »***

*(Un membre du personnel
du Centre jeunesse
du Bas-Saint-Laurent)*

Le Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent a mérité le prix d'excellence dans la catégorie « Qualité des services à la population » pour le programme « Intervenir tôt ».

Ce programme innovateur a pour but de mobiliser rapidement la famille au moment d'une arrestation en plus d'amener les différents partenaires, tant du domaine judiciaire que du domaine social à travailler en complémentarité. Il permet par le fait même une réduction des délais en matière d'application de la Loi sur les jeunes contrevenants.

De fait, les actions concertées qui s'inscrivent dans le programme « Intervenir tôt » vont au-delà de la simple application de la loi. Les résultats de ce programme donnent satisfaction aux jeunes et à leurs parents.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
Mme Linda Collier,
Mme Maria Trudel-Day,
Mme Lina Azzimmatturo,
Mme Nanette Bilodeau
et M. Gilles Baril*

MENTION SPÉCIALE

« Condition féminine »

La Fondation du refuge pour femmes Chez Doris inc. de la région de Montréal-Centre

***« Chaque femme qui se présente
au refuge a son histoire;
et il y a presque autant
de difficultés que de personnes
ayant recours au centre. »***

(Une intervenante)

Depuis 1976, le centre Chez Doris reçoit des femmes marginalisées qui connaissent, pour la plupart, des problèmes tels que l'alcoolisme, la toxicomanie ou le sida. Ce refuge, situé au centre-ville de Montréal, a hébergé cette année plus de 2 500 femmes de cultures différentes, et ce, sans condition.

L'engagement admirable de cet organisme envers des femmes traversant une période difficile lui a valu l'intérêt du jury, qui lui a accordé la Mention spéciale « Condition féminine ».

Briser l'isolement, faire diminuer le nombre de femmes sans abri et faire diminuer le nombre de tentatives de suicide, voilà les principaux objectifs de la fondation. Cette remarquable ressource offre aux femmes des services structurés qui favorisent l'estime de soi, la socialisation et la maîtrise des activités de la vie quotidienne.



De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Gérard Robertson,
Mme Mariette Lebrun-Bohémier,
Mme Marie-France Ouellet,
Mme Diane Joly
et M. Gilles Baril

MENTION SPÉCIALE

« Personnes âgées »

CLSC Pierrefonds, de la région de Montréal-Centre

**« Cette clinique des aînés
est une initiative très louable.
Elle offre des services bien
adaptés sur le plan médical,
social et humain. Le personnel
fait preuve d'un grand
professionnalisme. D'autres
établissements auraient
avantage à l'imiter pour le
mieux-être des aînés. Bravo ! »**

(Un usager du CLSC Pierrefonds)

Le CLSC Pierrefonds a une réputation bien établie dans la région de Montréal. Depuis plus de sept ans, son programme « Clinique des aînés » ne cesse de se développer. Il propose aux personnes âgées de 60 ans ou plus une approche tenant compte des déterminants de la santé propres à cette période de la vie. Par ailleurs, une distinction est faite entre les besoins des aînés autonomes et en santé et ceux des personnes en perte d'autonomie. Le programme, qui profite de la collaboration de différents partenaires, vient d'être revu et amélioré, ce qui a permis d'accroître l'offre de services. Ainsi, plus de 900 personnes âgées du territoire fréquentent régulièrement l'établissement pour y consulter son équipe multidisciplinaire composée de médecins, d'infirmières, de diététistes, de travailleurs sociaux, et d'ergothérapeutes.

Le CLSC Pierrefonds voit aujourd'hui son engagement auprès des personnes âgées de nouveau mis en valeur par l'obtention de la mention spéciale « Personnes âgées ». Il va sans dire que l'énergie déployée par son personnel pour améliorer la qualité de vie des personnes âgées est considérable.



*De gauche à droite :
Mme Pauline Marois,
M. Michel Lacroix,
Mme Renée Lachance-Auger
et M. Gilles Baril*

MENTION SPÉCIALE

« Coup de cœur »

CLSC-CHSLD de la MRC Desjardins pour l'Îlot Desjardins, de la région de la Chaudière-Appalaches

**« Le personnel est très attentif
et dévoué envers les résidents. »**

(Une usagère)

L'Îlot Desjardins, ressource résidentielle de la région de la Chaudière-Appalaches, a été conçu pour des adultes qui connaissent une perte d'autonomie importante. Des personnes lourdement handicapées peuvent ainsi demeurer dans la communauté et conserver une certaine indépendance tout en profitant d'un milieu de vie organisé, très bien adapté et sécurisant.

L'Îlot Desjardins dispose d'un certain nombre de lits – que ce soit pour pouvoir accorder un répit à la famille, dépanner un autre établissement du réseau ou accueillir une personne en convalescence – et d'un appartement pour les malades qui reçoivent des soins palliatifs.

Cette excellente ressource d'hébergement a mérité la mention spéciale « Coup de cœur » décernée par le jury, entre autres pour la formule originale de ses services adaptés aux personnes qu'elle accueille et centrés sur leurs besoins, formule qui permet d'offrir une meilleure qualité de vie à ces personnes.

TABLEAU D'HONNEUR

1980

- Hôpital Saint-Julien (Québec)
- La Maisonnée Laurendière (Montréal)
- Maison Lucie-Bruneau (Montréal)

1981

- Centre hospitalier de la Pietà (Outaouais)
 - CLSC des Trois-Saumons (Québec)
- Beaumanoir de Chicoutimi (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

1982

- Clair Foyer Inc. (Abitibi-Témiscamingue)
- Centre hospitalier de St. Mary (Montréal)
 - Hôpital Grace Dart (Montréal)
- Foyer Sainte-Agathe-des-Monts inc. (Montréal)

1983

- CLSC Windsor-Richmond (Estrie)
(maintenant CLSC du Val-Saint-François)
- Centre d'accueil Jeanne-Crevier (Montréal)
- Foyer Père-Frédéric (Mauricie et Centre-du-Québec)

1984

- La Villa Isidore inc. (Québec)
- Centre hospitalier Sainte-Thérèse de Shawinigan
(Mauricie et Centre-du-Québec)
- Service d'entraide du Patro Roc-Amadour (Québec)

1985

- Centre d'accueil Gouin-Rosemont (Montréal)
- Centre d'accueil Duhamel inc. (Abitibi-Témiscamingue)
 - Centre hospitalier Grace Dart (Montréal)
 - Service amical Basse-Ville inc. (Québec)
 - Clinique des jeunes Saint-Denis (Montréal)

1986

- Centre d'accueil Miriam (Montréal)
 - CLSC Métro (Montréal)
- Centre d'accueil Dante (Montréal)
- Maison Pie-XII (Abitibi-Témiscamingue)
- Centre de bénévolat Saint-Basile-le-Grand (Montréal)
 - Clinique de planification des naissances
du Centre hospitalier de Rimouski (Bas-Saint-Laurent)
- Centre hospitalier régional de Baie-Comeau (Côte-Nord)

1987

- Centre d'accueil Louiseville (Mauricie et Centre-du-Québec)
 - Centre d'accueil La Cité des Prairies (Montréal)
 - Centre d'accueil Émile-Gamelin (Montréal)
 - Entraide du Faubourg (Québec)
- Centre de services sociaux Ville-Marie (Montréal)
 - YMCA du West Island (Montréal)
 - CLSC de Portneuf (Québec)
- Association des parents et amis des malades
mentaux de l'Estrie (Estrie)

1988

- Manoir Cartierville (Montréal)
- Maison d'hébergement Jeunesse Sainte-Foy inc.
(Québec)
 - Hôpital Saint-François-d'Assise (Québec)
 - Groupe espoir Dolbeau-Mistassini inc.
(Saguenay-Lac-Saint-Jean)
 - Caritas-Sherbrooke inc. (Estrie)
- Centre social de la Croix-Blanche (Québec)
 - Maison Saint-Jacques (Montréal)

1989

- Centre hospitalier Côte-des-Neiges (Montréal)
 - Société pour les enfants handicapés
du Québec (Montréal)
- Entraide bénévole des Pays-d'en-Haut inc. (Montréal)
 - Projet suivi communautaire (Montréal)
 - Centre de santé des femmes du quartier
Plateau Mont-Royal de Montréal inc. (Montréal)
 - Habitat Soleil (Montréal)
 - La Rose des Vents de Drummond inc.
(Mauricie et Centre-du-Québec)

1990

- Villa de l'Essor de Saint-Anaclet (Bas-Saint-Laurent)
 - Albatros 08 inc. (Abitibi-Témiscamingue)
 - Moisson Montréal inc. (Montréal)
 - Le Centre gérontologique Beaumanoir
de Chicoutimi inc. (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
 - Foyer Dorval (Montréal)
- Les Aîné(e)s de J.A.K. (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
 - Projet P.A.R.T. (Montréal)

1991

- La Maison Pie-XII (Abitibi-Témiscamingue)
- Le Centre de prévention du suicide 02 inc.
(Saguenay-Lac-Saint-Jean)
- Association Parents-Ressources des Bois-Francis
(Mauricie et Centre-du-Québec)
 - La Maison bénévole de l'Or Blanc (Estrie)
 - La Cordée Transit de jour (Estrie)
 - CLSC Villeray (Montréal)
 - Auberge Camiclaud (Montréal)

1992

- Centre Edmond-Laurendeau (Montréal)
 - Gîte AML (Outaouais)
- Domrémy de La Pocatière (Bas-Saint-Laurent)
 - Sercovie inc. (Estrie)
- Le Marigot de Matane inc. (Bas-Saint-Laurent)
 - Pavillon Saint-Charles de Limoilou (Québec)
- Carrefour d'entraide bénévole des Bois-Francis
(Mauricie et Centre-du-Québec)

Les prix Persillier-Lachapelle

1980 ■ 1999

1993

- Hôpital d'Youville de Sherbrooke (Estrie)
 - Maison de la Famille DVS (Québec)
- Projet d'intervention auprès des mineur(e)s prostitué(e)s (Montréal)
- L'Association de parents de l'enfance en difficulté de la Rive-Sud de Montréal Itée (Montréal)
 - P.R.I.S.E. II (Montréal)
- Le Centre d'accueil Denis-Benjamin-Viger (Montréal)
 - Viol-Secours (Québec)

1994

- Hôpital de Montréal pour enfants (Montréal)
- Centre hospitalier Pierre-Boucher (Monterégie)
 - CLSC de la Haute-Yamaska (Monterégie)
- Maison des enfants de l'île de Montréal (Montréal)
 - Croissance Travail inc. (Québec)
 - Le Cercle polaire (Québec)
 - Centre Sida Amitié (Laurentides)
- Centre des femmes de Montréal (Montréal)
- Carrefour des femmes du Grand Lachute (Laurentides)

1995

- Centre des services en déficience intellectuelle Mauricie-Bois-Francs (Mauricie et Centre-du-Québec)
 - CLSC des Seigneuries (Monterégie)
 - CLSC Châteauguay (Monterégie)
- Regroupement des équipes régionales Espaces (Mauricie et Centre-du-Québec)
 - Le PAVOIS (Québec)
- Centre d'action bénévole La Mosaïque (Monterégie)
 - C.A.P. Santé Outaouais (Outaouais)
 - Le Pont de Rouyn-Noranda inc. (Abitibi-Témiscamingue)
 - Carrefour familial Hochelaga (Montréal)
- Hôpital de Montréal pour enfants (Montréal)
 - Projet P.A.L. (Montréal)

1996

- Centre jeunesse de Québec (Québec)
- Centre hospitalier Saint-Sacrement Itée (Québec)
 - CLSC La Source (Québec)
- L'Hôte-Maison pour la Table de concertation Jeunesse-Villieray-La Petite Patrie (Montréal)
 - Centre communautaire Val-Martin (Laval)
 - Pallia-Vie (Laurentides)
 - En Marge 12-17 (Montréal)
 - Maison Le Ricochet (Outaouais)
- Groupe d'actions communautaires de santé bénévole inc. (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

1997

- Centre Dollard-Cormier (Montréal)
 - CHSLD de Lachine (Montréal)
- CLSC du Vieux Lachine (Montréal)
- Centre Femmes Aux 3 A (Québec)
- Bureau local d'intervention traitant du sida (Mauricie et Centre-du-Québec)
- Loisirs thérapeutiques de Saint-Hubert (Monterégie)
 - La Cordée – Transit de jour (Estrie)
 - Les Jardins du coin Chicoutimi-Nord (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
- Centre de promotion communautaire Le Phare (Montréal)
 - Association des grands brûlés F.L.A.M. (Québec)
 - Regroupement des aidantes et aidants naturel-le-s de Montréal (Montréal)
- Projet Intervention Prostitution de Québec (Québec)

1998

- Centre hospitalier de la région de l'Amiante (Chaudière-Appalaches)
 - Hôpital Laval (Québec)
 - CLSC La Presqu'île (Monterégie)
- Corporation de recherche et d'action sur les maladies héréditaires (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
 - Théâtre Aphasique (Montréal-Centre)
- Carrefour pour Elle et Après-Coup (Monterégie)
 - Réseau anglophone des ressources en santé communautaire (Outaouais)
 - Centre communautaire l'Amitié (Québec)
- Centre d'intervention en abus sexuels pour la famille (Outaouais)
 - Hôpital Jeffery Hale (Québec)
 - Réseau de la santé et des services sociaux des Aurores boréales (Abitibi-Témiscamingue)
 - L'Entre-Acte « Maison de la famille » (Abitibi-Témiscamingue)

1999

- Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent (Bas-Saint-Laurent)
 - Centre hospitalier Pierre-Janet (Outaouais)
 - CLSC d'Argenteuil (Laurentides)
- Corporation Partenaires 12-18 de la MRC de l'Érable (Mauricie et Centre-du-Québec)
 - Association québécoise pour la défense des droits des personnes retraitées et préretraitées (AQDR), section locale de la MRC Memphrémagog (Estrie)
- Comité de volontariat de quartier Limoilou-sud inc. (Québec)
- Atelier Action Jeunesse inc. (Mauricie et Centre-du-Québec)
 - La Fondation La Visite (Montréal)
 - Camp Emergo pour personnes autistes inc. (Montréal)
- Fondation du refuge pour femmes Chez Doris inc. (Montréal)
 - CLSC Pierrefonds (Montréal)
- CLSC-CHSLD de la MRC Desjardins (Chaudière-Appalaches)



www.msss.gouv.qc.ca